

BRUSSEL-HOOFDSTAD

**VERENIGDE VERGADERING
VAN DE
GEMEENSCHAPPELIJKE
GEMEENSCHAPSCOMMISSIE**

GEWONE ZITTING 2013-2014

20 MAART 2014

VOORSTEL VAN RESOLUTIE

**ertoe strekkende een uitwisselingsplatform op
te richten om de organisatie van de
respijthuizen voor zwaar hulpbehoevende
personen met een handicap in het Brussels
Hoofdstedelijk Gewest te verbeteren**

VERSLAG

uitgebracht namens de
verenigde commissies
voor de Gezondheid en de Sociale Zaken

door mevrouw Magali PLOVIE (F) en
mevrouw Gisèle MANDAILA (F)

BRUXELLES-CAPITALE

**ASSEMBLÉE RÉUNIE
DE LA COMMISSION
COMMUNAUTAIRE
COMMUNE**

SESSION ORDINAIRE 2013-2014

20 MARS 2014

PROPOSITION DE RÉOLUTION

**visant à créer une plateforme de ressources
partagées afin d'améliorer l'organisation des
places de répit pour personnes handicapées de
grande dépendance dans la Région de
Bruxelles-Capitale**

RAPPORT

fait au nom des
commissions réunies
de la Santé et des Affaires sociales

par Mmes Magali PLOVIE (F) et
Gisèle MANDAILA (F)

Aan de werkzaamheden van de verenigde commissies hebben deelgenomen :

Commissie voor de Gezondheid :

Vaste leden : de heren Philippe Close, Emin Özkara, mevr. Dominique Braeckman, de heer Jacques Morel, mevr. Magali Plovie, mevr. Marion Lemesre, mevr. Gisèle Mandaila, mevr. Fatoumata Sidibe, de heer René Coppens, mevr. Elke Roex.

Plaatsvervanger : de heer Joël Riguelle.

Commissie voor de Sociale Zaken :

Vaste leden : mevr. Nadia El Yousfi, de heren Jamal Ikazban, Christian Magérus, mevr. Anne Herscovici, de heer Vincent Lurquin, mevr. Anne-Charlotte d'Ursel, mevr. Viviane Teitelbaum, de heren Pierre Migisha, Herman Mennekens, mevr. Elke Van den Brandt.

Plaatsvervanger : mevr. Brigitte De Pauw.

Ander lid : mevr. Françoise Schepmans.

Zie :

Stuk van de Verenigde Vergadering :
B-77/1 – 2013/2014 : Voorstel van resolutie.

Ont participé aux travaux des commissions réunies :

Commission de la Santé :

Membres effectifs : MM. Philippe Close, Emin Özkara, Mme Dominique Braeckman, M. Jacques Morel, Mmes Magali Plovie, Marion Lemesre, Gisèle Mandaila, Fatoumata Sidibe, M. René Coppens, Mme Elke Roex.

Membre suppléant : M. Joël Riguelle.

Commission des Affaires sociales :

Membres effectifs : Mme Nadia El Yousfi, MM. Jamal Ikazban, Christian Magérus, Mme Anne Herscovici, M. Vincent Lurquin, Mmes Anne-Charlotte d'Ursel, Viviane Teitelbaum, MM. Pierre Migisha, Herman Mennekens, Mme Elke Van den Brandt.

Membre suppléant : Mme Brigitte De Pauw.

Autre membre : Mme Françoise Schepmans.

Voir :

Document de l'Assemblée réunie :
B-77/1 – 2013/2014 : Proposition de résolution.

I. Inleidende uiteenzetting van de heer Joël Riguelle, mede-indiener van het voorstel van resolutie

De heer Joël Riguelle is verheugd dit voorstel van resolutie te kunnen voorstellen, in naam van de verschillende mede-opstellers. Het heeft zeker tijd genomen om tot de commissie te geraken, maar, zoals gezegd in een Afrikaans spreekwoord waarin hij wil geloven “op het einde van het geduld licht de hemel”. De opdrachten die aldus op het einde van de zittingsperiode worden toevertrouwd aan de volgende Verenigde Vergadering blijven ondanks alles een belangrijk gebaar.

Sommige volksvertegenwoordigers herinneren zich zeker de discussies die voorafgingen aan de oprichting van een respijthuis voor zwaar zieke kinderen, Villa Indigo. Dat initiatief van de Brusselse parlementsleden, met de steun van de ministers van Volksgezondheid van de Gemeenschappelijk Gemeenschapscommissie, is begin 2011 tot stand gekomen, na vijf jaar debatten. Die verwezenlijking toont, uitgaand van een concreet probleem, de bestaansreden aan van het respijtproject, een structuur tussen ziekenhuis en thuis.

Gesterkt door die positieve ervaring, wenst de spreker voortaan te werken aan respijtzorg voor zwaar hulpbehoevende personen met een handicap (en hun gezinnen). Na de recente veroordeling van België door het Europees Comité voor Sociale Rechten, werd gezegd dat die morele sanctie niet negatief moest worden gezien, maar als een interessante basis waarop de beleidsvoerders van de verschillende machtsniveaus moesten steunen om die trieste vaststelling om te vormen tot een beleidsprioriteit, om in Brussel en elders de uitbouw mogelijk te maken van een extra aanbod voor de huisvesting en de begeleiding van zwaar hulpbehoevende personen met een handicap.

De heer Joël Riguelle bedankt de verenigingen die verbeterde strijd voeren tegen die schaarste aan opvangmogelijkheden voor zwaar hulpbehoevende personen. Die strijd heeft bijgedragen tot een echte bewustwording en moet energie blijven mobiliseren. Binnen de beschikbare budgettaire marges, moet alles gedaan worden, zelfs een beetje meer, opdat het Brussels Gewest die belangrijke uitdaging zou kunnen opnemen, naar het voorbeeld van Nederland, Wales, de Duitstalige Gemeenschap, het Vlaams Gewest en het Waals Gewest, die bijzondere aandacht besteden aan de personen met een handicap.

Wat staat thans op het spel? In 2010, was de verenigingssector van oordeel dat er tussen 300 en 700 plaatsen te kort waren voor zwaar hulpbehoevende personen. De vzw « Constellation » en de « Groupe d'Action qui dénonce le Manque de Places pour personnes handicapées de grande dépendance » (GAMP) verklaren die kloof door een verschil in de gekozen criteria om het begrip « opvangplaats » te definiëren, naargelang men al

I. Exposé introductif de M. Joël Riguelle, coauteur de la proposition de résolution

M. Joël Riguelle se réjouit de pouvoir présenter, au nom des différents coauteurs, cette proposition de résolution. Elle a certes mis du temps avant d'arriver en commission mais, comme le dit un proverbe africain auquel il veut croire, « au bout de la patience, il y a le ciel ». Les missions ainsi confiées en cette fin de législature à la prochaine Assemblée réunie restent malgré tout un geste important.

Certains députés se souviennent certainement des discussions qui ont précédé la création de la maison de répit pour enfants gravement malades, la Villa Indigo. Cette démarche initiée par les parlementaires bruxellois et soutenue par les Ministres de la Santé de la Commission Communautaire Commune a vu le jour au début de l'année 2011, après cinq années de débats. Cette réalisation démontre comment, partant d'un problème concret, le projet de répit trouve sa raison d'être, entre l'hôpital et le domicile.

Fort de cette expérience positive, l'orateur souhaite désormais s'atteler au répit des personnes handicapées de grande dépendance (et de leurs familles). Après la récente condamnation de la Belgique par le Comité européen des Droits sociaux, il avait ainsi affirmé que cette sanction morale ne devait pas être perçue de manière négative, mais comme une base intéressante sur laquelle les responsables politiques des différents niveaux de pouvoir devaient s'appuyer pour transformer ce triste constat d'échec en une priorité politique, afin de permettre à Bruxelles, comme ailleurs, le développement d'une offre d'hébergement et d'accompagnement supplémentaire pour les personnes handicapées lourdement dépendantes.

M. Joël Riguelle remercie les associations qui luttent de manière acharnée contre cette pénurie de solutions d'accueil pour la grande dépendance. Ce combat a contribué à une vraie prise de conscience et doit continuer à mobiliser les énergies. Il faut tout faire, dans les marges budgétaires disponibles, voire un peu au-delà, pour que la Région bruxelloise puisse affronter cet important défi, à l'image des Pays-Bas, du Pays de Galles, de la Communauté germanophone, de la Région flamande et de la Région wallonne, qui réservent une attention particulière aux personnes handicapées.

Quel est l'enjeu à l'heure actuelle? En 2010, le secteur associatif estimait qu'il manquait entre 300 et 700 places pour la grande dépendance. L'ASBL Constellation et le Groupe d'Action qui dénonce le Manque de Places pour personnes handicapées de grande dépendance (GAMP) expliquent cet écart par une divergence dans les critères retenus afin de qualifier la notion de « place d'accueil », selon que l'on y inclut ou non les prises en charge de

dan niet rekening houdt met de opvang van slechte kwaliteit in de psychiatrische ziekenhuizen of met de specifieke behoeftes aan thuishulp. Ongeacht de berekeningswijze, is het plaatstekort in het algemeen groot. Bovendien stelde het Europees Comité voor Sociale Rechten, in zijn memorie waarin België wordt veroordeeld wegens het gebrek aan opvangplaatsen en opvangmogelijkheden voor zwaar hulpbehoevende personen, dat het feit dat de Staat geen betrouwbare statistische gegevens en inlichtingen over zwaar hulpbehoevende personen verzamelt op het grootstedelijk niveau in België een globale en gecoördineerde benadering inzake de sociale bescherming van die personen verhindert en een hinderpaal vormt voor het uitwerken van specifiek voor hen bedoelde maatregelen.

Ondertussen, worden veel zwaar hulpbehoevende personen met een handicap sinds hun kindertijd evenwel nog altijd thuis verzorgd. Anderen komen ook weer thuis terecht na een eventuele schooltijd, met soms dramatische gevolgen : regressie in de autonomie, verlies van verworvenheden, risico van terugplooiing. In beide gevallen, is er nood aan verregaande begeleiding en grote dagelijkse zorg door naasten, wat gevolgen heeft voor het gezinsleven, het sociale leven, het beroepsleven en het economische leven.

Dat plaatstekort in de opvangstructuren leidt inderdaad tot een enorme persoonlijke investering van de familie. Dat leidt tot uitputting, crisissituaties, weerslag op de gezondheid en gebrek aan respijt.

Respijt is wat de mantelzorgers het meest ontbreekt. Vaak is de mantelzorger een vrouw die, hoewel het haar beroep niet is, uit noodzaak of uit eigen keuze, hulp biedt aan een van zijn omgeving afhankelijke persoon. Ze gaat vaak gebukt onder het gewicht van die taak. Mantelzorgers kunnen tijdelijk uitgeput geraken door de zware opvang van hun kind of nog door de ontwrichting van hun gezin en het sociale isolement dat daaruit voortvloeit.

Bij oververmoeidheid, wordt de mogelijkheid van respijt dan een vorm van erkenning van hun rol als mantelzorger. Het plaatsgebrek kan worden beschouwd als een gebrek aan solidariteit vanwege de overheden, want de mantelzorger kan bij geen enkele dienst terecht en wordt niet gesteund in zijn rol, die al zo moeilijk is.

De huidige oplossingen en de lopende projecten (Hoppa, Concordet, Estreda) bieden niet de mogelijkheid tegemoet te komen aan de toenemende vraag. In Brussel, blijft het aanbod aan dag- en verblijfcentra onvoldoende. Daarom werden alternatieve oplossingen in overweging genomen en geconcretiseerd om dat tekort te ondervangen, zoals tijdelijke opvang, persoonlijke-assistentiebudget. De lijst van zware afhankelijkheid neemt evenwel maar moeizaam af.

mauvaise qualité en hôpital psychiatrique ou les besoins en aides spécifiques à domicile. Quelle que soit la méthode de calcul, le manque de place est important. Par ailleurs, le Comité européen des Droits sociaux a considéré, dans son mémoire condamnant la Belgique pour le manque de places d'hébergement et de solutions d'accueil pour les personnes handicapées lourdement dépendantes que le « manque de collecte par l'Etat de données et informations statistiques fiables, à l'échelle du territoire métropolitain de la Belgique, sur les personnes handicapées de grande dépendance, empêche une approche globale et coordonnée en matière de protection sociale de ces personnes et constitue un obstacle à l'élaboration de politiques ciblées à leur égard ».

Mais en attendant, de nombreuses personnes handicapées de grande dépendance sont encore actuellement maintenues à domicile depuis l'enfance; d'autres s'y retrouvent après un éventuel parcours scolaire, avec des conséquences parfois dramatiques : régression dans le processus d'autonomie, perte des acquis, risque de repli sur soi. Dans les deux cas, ils nécessitent une importante prise en charge et de lourds soins quotidiens de la part de leurs proches, entraînant des répercussions sur la vie familiale, sociale, voire professionnelle et économique.

Ce manque de places dans les structures d'accueil induit effectivement un investissement personnel colossal des familles. S'en suivent épuisement, situation de crise, impact sur la santé et manque de répit.

Le répit est ce qui manque le plus aux aidants proches. Ce sont souvent des femmes non professionnelles, qui, par défaut ou par choix, viennent en aide à une personne dépendante de leur entourage et se retrouvent désemparées devant l'ampleur de la tâche. La lourdeur de cette prise en charge ou encore le déséquilibre familial et l'isolement social engendrés par la situation, peuvent momentanément épuiser les aidants familiaux.

En cas de grosse fatigue, la possibilité de répit devient alors une forme de reconnaissance de leur rôle d'aidant proche ainsi qu'une reconnaissance de leur souffrance. Le manque de places peut paraître comme une absence de solidarité de la part des autorités publiques, car l'aidant ne peut se tourner vers aucun service, il n'est pas soutenu dans son rôle déjà si difficile.

Les réponses actuelles et les projets en cours de réalisation (Hoppa, Condorcet, Estreda, etc.) ne permettent pas de faire face à la demande croissante. À Bruxelles, l'offre de services d'accueil de jour et d'hébergement reste inférieure à la demande. Des solutions alternatives ont été envisagées et mises en œuvre pour tenter de résorber ce déficit tels que l'hébergement temporaire, les budgets d'assistance personnelle mais la liste dite « grande dépendance » diminue difficilement.

Deze resolutie stelt voor om de bestaande diensten te rationaliseren en te optimaliseren; dat is een eerste belangrijke stap. Gelet op het plaatsgebrek, lijkt een toekomstgerichte en innoverende werkwijze in Brussel heel belangrijk, en zelfs dringend, naar het voorbeeld van wat elders en/of op andere vlakken gebeurt, door de middelen te bundelen. Aangezien de wachtlijsten in de dag- en verblijfcentra lang zijn en alternatieven voor de oprichting van nieuwe centra vereist zijn, lijkt het belangrijk de doeleinden af te stemmen op de middelen en zo te komen tot gezamenlijke diensten en aldus het aanbod aan respijtzorg uit te breiden. De invoering van een door verschillende diensten en begunstigden te gebruiken platform zou moeten leiden tot een toegevoegde waarde inzake het beheer van lokalen, energie, uitrusting en personeel.

De volksvertegenwoordiger geeft het voorbeeld van het respijthuis voor ernstig zieke kinderen (Villa Indigo). Bovendien, en gelet op het feit dat de Villa beschikt over vrije plaatsen, maar ook over infrastructuur en personeel, voornamelijk buiten de schoolvakanties, heeft het Verenigd College een besluit aangenomen om tijdens de dag enkel minderjarigen met een sterk afhankelijk makende handicap op te vangen (voor volwassenen blijft er een probleem) voor korte periodes, teneinde de ouders en de kinderen enig respijt te geven.

In het algemeen, zal een gedeeld dienstenplatform in Brussel de partnerverenigingen de mogelijkheid bieden tot :

- het bundelen van de bestaande middelen;
- een gecentraliseerd beheer;
- een technische en logistieke aanwezigheid die in staat stelt de organisatorische veranderingen te volgen;
 - het bundelen van het potentieel, zoals opgeleide gezinshelpers, vrijwilligers, netwerken...;
 - het formaliseren van een relationeel kader tussen de overheden, de centra met gedeelde middelen, de verenigingen en de begunstigden;
 - het openstellen voor de diverse types handicap via een transparant en doelgelinkt bestuursproces.

Het is belangrijk een hulpcircuit tot stand te brengen. Dit voorstel van resolutie heeft tot doel de overheden te verzoeken de gezinnen en de sterk afhankelijke personen met een handicap meer rechten te geven, de urgentie van de individuele situaties en de nood aan permanente, duurzame oplossingen te erkennen. Daartoe lijkt het noodzakelijk de wijze om noodtoestanden te beheren te moderniseren, bij gebrek aan een verhoging van de middelen in de nabije toekomst.

Tot slot wenst de spreker allen die vooruitgang hebben mogelijk gemaakt inzake deze problematiek te bedanken. Hij voegt daaraan toe dat het de parlementsleden van de minderheid vrij staat deze tekst te ondertekenen.

La présente résolution propose de rationaliser et d'optimiser les services existants ; c'est un premier pas important. Face au manque de place, il paraît important, voire urgent, de privilégier une démarche prospective et innovante à Bruxelles, à l'instar de ce qui se fait ailleurs et/ou dans d'autres domaines, en mutualisant les ressources. Eu égard au fait que les listes d'attente sont longues dans les centres de jour et d'hébergement et qu'il faut des solutions alternatives à la création de nouveaux centres, il paraît important de lier les finalités aux moyens et ainsi de développer les services partagés afin de déployer l'offre de répit. La mise en place d'une plateforme valorisée par différents services et bénéficiaires devrait permettre de générer de la valeur ajoutée en matière de gestion de locaux, d'énergie, d'équipements et de personnel.

Le député cite l'exemple de la maison de répit pour enfants gravement malades (Villa Indigo). Tenant compte du fait que la Villa Indigo dispose de places libres mais aussi de l'infrastructure et du personnel principalement en dehors des vacances scolaires, le Collège réuni a pris un arrêté afin d'accueillir en journée uniquement des mineurs (le problème des adultes reste entier) en situation de handicap de grande dépendance pour des courtes périodes afin d'offrir du répit aux parents et aux enfants.

De manière globale, une plateforme de ressources partagées à Bruxelles permettra aux associations partenaires de bénéficier :

- d'une mutualisation des ressources existantes ;
- d'une gestion centralisée ;
- d'une présence technique et logistique capable de suivre les changements organisationnels ;
 - d'une mise en commun du potentiel tels les aides familiales formées, les bénévoles, les réseaux, etc. ;
 - d'une formalisation d'un cadre relationnel entre les pouvoirs publics, les centres de ressources partagées, les associations et les bénéficiaires ;
 - d'une ouverture aux divers types de handicap via un processus de gouvernance transparent et par objectif.

Il est important de mettre en place un circuit d'aide. Cette proposition de résolution a pour objectif d'inviter les pouvoirs publics à ouvrir davantage les droits des familles et des personnes handicapées de grande dépendance, à reconnaître à la fois l'urgence des situations individuelles et la nécessité de trouver des réponses permanentes, durables. Pour y arriver, il paraît nécessaire de moderniser le mode de gestion des situations de détresse, à défaut d'augmenter dans l'immédiat les moyens.

En conclusion, l'orateur souhaite remercier celles et ceux qui ont fait progresser cette problématique. Il ajoute que ce texte est ouvert à la cosignature des parlementaires de la minorité.

II. Algemene bespreking

Mevrouw Anne-Charlotte d'Ursel herinnert eraan dat in juli 2013 het Europese Comité voor Sociale Rechten tot het besluit kwam dat België verscheidene bepalingen van het Europees sociaal handvest voor zwaar hulpbehoevende volwassenen met een handicap en hun naasten schond. Naar aanleiding van die veroordeling, hadden de verschillende betrokken ministers beloofd maatregelen te nemen om op lange termijn een conforme situatie veilig te stellen, met de verplichting om de follow-up van die maatregelen te verantwoorden bij het Ministercomité van de Raad van Europa. In Brussel, voorzag het actieprogramma van de Franstalige beleidsvoerders in de goedkeuring van het decreet betreffende de opname van de persoon met een handicap en de consolidatie van het meerjarenbegrotingsplan voor grote afhankelijkheid op grond van de beschikbare budgettaire middelen. Verscheidene maanden na die beloftes, laten de gevolgen van een uitvoeringsbesluit van dat decreet op zich wachten en moet het volledig overzicht van de situatie ten bate genomen worden om de weerslag op de respijtvorzieningen te kennen.

Dit debat moet te baat genomen worden om de vragen betreffende het gebruik van dat overzicht, de centralisatie van de wachtlijsten en de effectieve daling van het aantal administratieve stappen dat vereist is voor de respijtopvang opnieuw naar voren te brengen; daaraan moet gewerkt worden om de bezettingsgraad van de respijtvorzieningen optimaal te maken. Men kan overigens enkel hopen dat deze tekst ook de mogelijkheid zal bieden vooruitgang te boeken inzake de kwestie van de specifieke opleiding van het personeel van die structuren.

Tot slot zegt de volksvertegenwoordigster dat de MR-fractie dit voorstel van resolutie zal steunen en het met plezier zal medeondertekenen.

De heer René Coppens onderstreept dat veel zwaar hulpbehoevende personen met een handicap vaak sinds hun kindertijd thuis worden verzorgd omdat er onvoldoende opvangplaatsen in de dag- en/of verblijfcentra voor hen zijn. Dit vraagt een enorme persoonlijke investering van de familie of de mantelzorgers, m.a.w. zij die, hoewel het hun beroep niet is, uit noodzaak of uit eigen keuze, hulp bieden aan iemand die van die hulp afhankelijk is.

Omdat mantelzorgers, wegens van de zware last die op hun schouders rust, zelf ziek of oververmoeid kunnen raken, moet men nadenken over hun erkenning en/of hun ondersteuning, zodat hun levenskwaliteit en die van de hulpbehoevenden kan worden behouden of zelfs verbeterd. Om uitputting te voorkomen of een crisissituatie aan te pakken, zoeken mantelzorgers in de eerste plaats zelf naar mogelijkheden van respijt (rust, verandering van omgeving, vrije tijd, uitwisseling van ervaringen...). In tegenstelling tot een ziekenhuis, blijkt een respijthuis meer aangewezen om zowel mantelzorgers als hulpbehoevenden bij te staan in een respijtp periode.

II. Discussion générale

Mme Anne-Charlotte d'Ursel rappelle qu'en juillet 2013 le Comité européen des Droits sociaux a conclu à la violation par la Belgique de plusieurs dispositions de la Charte sociale européenne pour les personnes handicapées adultes de grande dépendance et leurs proches. A la suite de cette condamnation, les différents ministres concernés s'étaient engagés à prendre des mesures pour assurer la mise en conformité de la situation sur le long terme, avec l'obligation de justifier du suivi de ces mesures auprès du Comité des Ministres du Conseil de l'Europe. A Bruxelles, le programme d'action des responsables politiques francophones prévoyait l'adoption du décret relatif à l'inclusion de la personne handicapée et la consolidation du plan pluriannuel budgétaire pour la grande dépendance en fonction des disponibilités budgétaires. Plusieurs mois après ces engagements, les effets d'un arrêté d'exécution de ce décret se font attendre et le cadastre complet de la situation doit être mis à profit afin de connaître les impacts sur les infrastructures de répit.

Il faut profiter de ce débat pour remettre à l'avant-plan les questions relatives à l'utilisation de ce cadastre, à la centralisation des listes d'attente ainsi qu'à la baisse effective du nombre de démarches administratives nécessaires liées à l'accueil de répit, sur lesquelles il faut travailler pour optimiser le taux d'occupation des infrastructures de répit. Par ailleurs, on ne peut qu'espérer que ce texte permettra également de faire avancer la question de la formation spécifique du personnel de ces structures.

En conclusion, la députée indique que le groupe MR soutiendra la présente proposition de résolution et qu'il la cosignera avec plaisir.

M. René Coppens souligne que de nombreuses personnes handicapées de grande dépendance sont souvent maintenues à domicile depuis l'enfance par manque de places d'accueil en centre de jour et/ou d'hébergement. Cela induit un investissement personnel colossal des familles ou des aidants proches, c.-à-d. ces personnes non professionnelles qui, par défaut ou par choix, viennent en aide à une personne dépendante.

Dès lors que, en raison de la lourde charge qui pèse sur leurs épaules, les aidants proches eux-mêmes sont susceptibles de tomber malades ou risquent l'épuisement, il convient d'envisager une reconnaissance et/ou un soutien pour eux, de façon à pouvoir préserver, voire améliorer, leur qualité de vie et celle des personnes dépendantes. Pour prévenir l'épuisement ou pallier une situation de crise, les aidants proches cherchent en premier lieu eux-mêmes des possibilités de répit (repos, dépaysement, loisirs, opportunité d'échanger le vécu...). Contrairement à l'hôpital, une maison de répit s'avère plus appropriée pour assister tant les aidants proches que les

Dit voorstel van resolutie, dat ook door Open Vld mee werd ingediend, strekt ertoe de doelgerichte zorg in het Brussels Gewest te verbeteren en het netwerk van dienstverlenende verenigingen uit te bouwen om zo ook het aanbod aan respijtzorg te verbeteren. Concreet wordt het het Verenigd College gevraagd : (1) de samenwerking te bewerkstelligen, (2) gunstige en motiverende voorwaarden te creëren voor de oprichting van een platform, (3) binnen het beschikbare budget, de nodige toelagen toe te kennen, (4) meer promotie te voeren via de website van de GGC, (5) steun te verlenen voor specifieke opleiding en (6) alles in het werk te stellen om de diverse bestaande initiatieven rond personen met een vraag naar respijtzorg verder samen te brengen in één netwerk.

Het parlementslid pleit ook ervoor dat deze aangelegenheid in een volgend regeerakkoord wordt opgenomen en dat het Verenigd College maatregelen neemt om tegemoet te komen aan de maatschappelijke behoefte, die helaas vandaag, duidelijk bestaat.

Mevrouw Gisèle Mandaila benadrukt dat het tekort aan opvangplaatsen in dag- en/of verblijfscentra voor zwaar hulpbehoevende personen met een handicap een realiteit is in het Brussels Gewest: het verslag van 2012 van de "Interface grande dépendance" toont dat zeer duidelijk aan. Vele gezinnen moeten zelf instaan voor de zorg voor hun gezinsleden. Zij doen dat zo goed mogelijk, maar hebben het heel moeilijk. In veel gevallen, is het de moeder, die vaak alleen is en een laag inkomen heeft, die dat werk op zich moet nemen. Wanneer zij ziek is, heeft zij de neiging om opname in een ziekenhuis uit te stellen bij gebrek aan opvang voor haar kind, of om het kind met haar te laten opnemen. Respijtmomenten zijn noodzakelijk om de mantelzorgers te doen volhouden en evenwicht te laten behouden.

De verenigingen proberen zo goed mogelijk dat gebrek aan plaatsen op te vangen, maar de beleidsvoerders zouden meer moeten investeren in de oplossing van dat probleem. Niettemin verdient de vooruitgang naar aanleiding van de veroordeling van België door het Europees Comité voor de Sociale Rechten lof.

Het is nodig sneller vooruitgang te boeken, een kader in te stellen voor de mantelzorgers en tot slot, het persoonlijkeassistentiebudget eindelijk uit het statuut van proefproject te halen, en alle personen die dat nodig hebben ervan te laten genieten.

Tot slot zegt de volksvertegenwoordigster dat de FDF-fractie dit voorstel van resolutie zal steunen en het graag zal medeondertekenen.

De voorzitter neemt, met het akkoord van de opstellers van het voorstel, akte van de toevoeging van de volgende mede-indieners: mevrouw Anne-Charlotte d'Ursel, mevrouw Fatoumata Sidibe en mevrouw Elke Roex.

personnes dépendantes durant un temps d'arrêt.

La présente proposition de résolution, qui a aussi été déposée par l'Open Vld, vise à améliorer, en Région bruxelloise, la prise en charge ponctuelle et à développer le réseau d'associations prestataires afin d'améliorer ainsi également l'offre de répit. Concrètement, il est demandé au Collège réuni (1) de mettre en place des synergies, (2) de créer des conditions favorables et motivantes pour la mise en place d'une plate-forme, (3) d'allouer, dans les limites du budget disponible, les ressources nécessaires, (4) d'assurer une plus large promotion via le site internet de la Cocom, (5) de soutenir la formation spécifique et (6) de mettre tout en œuvre pour poursuivre la mise en réseau des diverses initiatives existantes autour de la personne en demande de répit.

Le député plaide pour que cette question figure dans un prochain accord de gouvernement et pour que le Collège réuni prenne des mesures afin de répondre au besoin qui, malheureusement, se fait aujourd'hui clairement sentir dans la société.

Mme Gisèle Mandaila souligne que le manque de places d'accueil en centre de jour et/ou d'hébergement pour les personnes handicapées de grande dépendance est une réalité en Région bruxelloise ; le rapport 2012 de l'Interface grande dépendance pour 2012 l'illustre fort bien. Nombreuses sont les familles qui doivent assurer elles-mêmes les soins des membres de leur famille. Elles font de leur mieux mais elles sont confrontées à de grandes difficultés. Dans beaucoup de cas, c'est la mère, souvent seule avec des revenus faibles, qui doit assumer ce travail. Lorsqu'elle est malade, elle a alors tendance à postposer son hospitalisation, faute de lieu d'accueil pour son enfant, ou à se faire hospitaliser avec lui. Des moments de répit sont nécessaires pour permettre aux aidants proches de tenir le coup et de maintenir un équilibre.

Les associations essaient tant bien que mal de pallier à ce manque de places mais les responsables politiques devraient davantage s'investir pour résoudre ce problème. Il faut toutefois saluer les avancées enregistrées à la suite de la condamnation de la Belgique par le Comité européen des Droits sociaux.

Il est indispensable de passer à la vitesse supérieure, de créer un cadre pour les aidants proches et d'enfin sortir le Budget d'Assistance Personnelle du statut de projet pilote, ainsi que d'en faire bénéficier toutes les personnes qui en ont besoin.

En conclusion, la députée indique que le groupe FDF soutiendra la présente proposition de résolution et qu'il la cosignera avec plaisir.

La présidente acte, avec l'accord des auteurs de la proposition, l'ajout des codéposants suivants : Mmes Anne-Charlotte d'Ursel, Fatoumata Sidibe et Elke Roex.

III. Bespreking van de consideransen en de streepjes van het verzoekend gedeelte en stemmingen

Eerste tot derde consideransen

Deze consideransen lokken geen enkele commentaar uit.

Stemmingen

De eerste, tweede en derde considerans worden aangenomen bij eenparigheid van de 19 aanwezige leden.

Vierde considerans

De heer Joël Riguelle wijst op een technische correctie die moet worden aangebracht in deze considerans. De woorden “het voornemen van de federale Regering om, overeenkomstig haar algemene beleidsverklaring van 2012, waarin zij aankondigde dat de acties ten gunste van « sterk hulpbehoevenden » worden geoptimaliseerd in samenwerking met de deelstatelijke entiteiten; dat de Regering, in samenwerking met die laatsten, zou zorgen voor...” moeten worden vervangen door “het voornemen van de federale Regering om, overeenkomstig haar algemene beleidsverklaring van 2012, de acties ten gunste van « sterk hulpbehoevenden » te optimaliseren in samenwerking met de deelstatelijke entiteiten. De Regering, in samenwerking met die laatsten, zal zorgen” (*Instemming*).

Stemming

De vierde considerans, aldus technisch gecorrigeerd, wordt aangenomen bij eenparigheid van de 19 aanwezige leden.

Vijfde en zesde considerans

Deze consideransen lokken geen enkele commentaar uit.

Stemmingen

De vijfde en zesde considerans worden aangenomen bij eenparigheid van de 19 aanwezige leden.

Streepjes van het verzoekend gedeelte

De streepjes van het verzoekend gedeelte lokken geen enkele commentaar uit.

Stemmingen

De streepjes van het verzoekend gedeelte worden aangenomen bij eenparigheid van de 19 aanwezige leden.

III. Discussion des considérants et des tirets du dispositif et votes

Premier à troisième considérants

Ces considérants ne suscitent aucun commentaire.

Votes

Les premier, deuxième et troisième considérants sont adoptés à l'unanimité des 19 membres présents.

Quatrième considérant

M. Joël Riguelle signale une correction technique à apporter à ce considérant. Il convient de remplacer les mots « la volonté du Gouvernement fédéral de reconnaître, conformément à sa déclaration de politique générale de 2012, annonçant que les actions en faveur de la « grande dépendance » seront optimisées, en collaboration avec les entités fédérées. Que le Gouvernement veillera, » par les mots « la volonté du Gouvernement fédéral d'optimiser, conformément à sa déclaration de politique générale de 2012, les actions en faveur de la « grande dépendance », en collaboration avec les entités fédérées. Le Gouvernement veillera, ». (*Assentiment*).

Vote

Le quatrième considérant, tel que corrigé techniquement, est adopté à l'unanimité des 19 membres présents.

Cinquième et sixième considérants

Ces considérants ne suscitent aucun commentaire.

Votes

Les cinquième et sixième considérants sont adoptés à l'unanimité des 19 membres présents.

Tirets du dispositif

Les tirets du dispositif ne suscitent aucun commentaire.

Votes

Les tirets du dispositif sont adoptés à l'unanimité des 19 membres présents.

IV. Stemming over het geheel

Het voorstel van resolutie, aldus technisch gecorrigeerd, wordt in zijn geheel aangenomen bij eenparigheid van de 19 aanwezige leden.

- Vertrouwen wordt geschonken aan de rapporteurs voor het opstellen van het verslag.

De Rapporteurs,
Magali PLOVIE
Gisèle MANDAILA

De Voorzitters,
Catherine MOUREAUX
Elke VAN den BRANDT

IV. Vote sur l'ensemble

L'ensemble de la proposition de résolution, telle que corrigée techniquement, est adopté à l'unanimité des 19 membres présents.

- Confiance est faite aux rapporteuses pour la rédaction du rapport.

Les Rapporteuses,
Magali PLOVIE
Gisèle MANDAILA

Les Présidentes,
Catherine MOUREAUX
Elke VAN den BRANDT